Nro 27ty

DZIENNIK
PREFEKTURY DEPARTAMENTU LUBELSKIEGO.

w Lublinie dnia 28 Sierpnia 1816 roku.

Dokończenie Kartelu z Nr. 1487.

Art: 14. Ktobykolwiek w kraiu iednego z dwóch Monarchów dopuścił się występku kryminalnego lub będąc o popełnienie onegoż obwinionym, schronił się do kraiów drugiego Monarchy, takowy będzie wydany za pierwszym wezwaniem uczynionem w sposób wyrażony poniżey pod Artykułem 15.

W postanowieniu takowym żadney zmiany nie zrządzi ani stan ani urodzenie Kryminalisty, lub obwinionego, z iakiego kolwiekby stanu pochodził, zawsze wydanym bydź winien, tak szlachcic iako i mieszczanin, włościanin tak wolny, iako i poddany, tak woyskowy iako i cywilny. Jeżeliby zaś takowy zbrodniarz lub obwiniony był poddanym Monarchy w którego kraiach się schronił, popełniwszy występek kryminalny w kraiu drugiego Monarchy, na ten czas wydanem niebędzie, lecz natomiast Monarcha którego będzie poddanym, każe wymierzyć względem niego spieszną i ścisłą sprawiedliwość. — Gdyby zaś Osoba iaka za dopuszczenie się kryminału lub iakiego kolwiek przestępstwa, przyaresztowaną była w tymże samym kraiu w którym przewinila, w tedy Monarcha kraiu gdzie zaszło aresztowanie, rozkaże przeciwko niemu dopełnić sprawiedliwość i karę którą ściągnął na siebie choćby nawet takowa osoba był poddanym drugiego Monarchy. —

Art; 15. Wezwania w myśl Artykułu 14 czynione w przedmiocie dostawiania kryminalistów, zanoszone będą respective do Gubernatorów woyskowych i cywilnych Nayiaśnieyszego Cesarza wszech Rossyi i Króla Polskiego i do Regencyów Nayiaśnieyszego Króla Pruskiego nie zaś do Władz lub Urzędów niższych. Władza tym sposobem wezwana (ieżeli tylko rzecz sama należy do przypadków w Artykule 14 wymienionych) poleci żądane odstawienie które nastąpi w ten sposób iż Mocarstwo wezwane dostarczywszy pomocy woyskowey do przystawienia winowaycy na granicę, rozkaże w tym mieyscu oddać go Osobom ze strony Mocarstwa wzywaiącego do przyięcia zesłanym — Jeżeliby z iakichkolwiek bądź cznaków okazała się potrzeba aresztowania osoby iakiey z powo-

wodu iż stosownie do przepisów Artykułu 14 mogłoby odstawienie Jéy bydź żądanem, na ten czas nieczekaiąc nawet wezwania, osoba taka powinna bydź aresztowaną z rozkazu respective Władz woyskowych lub cywilnych, które natychmiast zgłósić siępowinny względem przystawienia onéy.

Art: 16. Poczynaiąc od dnia aresztowania kryminalistów lub obwinionych wzmiankowanych w Artykule 14 płacono będzie za utrzymywanie każdego z nich na dzień po pułtora złotego Polskiego, tudzież codziennie po złp. dwa za koszta aresztu, koszta te płacone będą przy oddawaniu kryminalistów lub obwinionych co ile możności powinno bydź przyspieszanym.

Art. 17. Żaden kryminalista, żaden zbieg, ani obwiniony, nie będzie mógł bydź ze strony Monarchy żądaiącego zwrotu onegoż, ściganym w kraiu drugiego Monarchy, bądź to przez wyraźne zgwałcenie territorij, bądź to przez inną iaką samowolność, bądź nawet i potaiemnie. — Niewolno zatém będzie przechodzić granicy obydwóch krajów iakiemu kolwiek oddziałowi bądź woyskowemu bądź cywilnemu a nawet żadnemu potaiemnemu posłańcowi.

Każde bowiem podobne zgwałcenie granicy pociągałoby za sobą przytrzymanie i ukaranie winnych zaraz w mieyscu popełnionego zgwałcenia. —

Jeżeliby ze strony rekwiruiącego Mocarstwa rozrządzanem było ściganie iednego lub kilku zbiegow, albo też iednego lub kilku kryminalistów, lub obwinionych czyli to za pomocą oddziału woyskowego lub cywilnego czyli innym iakimkolwiek bądź sposobem: takowe ściganie nie będzie mogło rozciągać się, iak tylko do granicy oddzielaiący obydwa kraie. — W tym bowiem mieyscu oddział zastanowić się powinien, i iednemu tylko człowiekowi wolno będzie przebydź granicę, ten żadnego gwałtu ani samowolności pozwolić sobie niemoże, i udawszy się do naybliższéy władzy woyskowey lub cywilnéy usprawiedliwi przybycie swoie, składaiąc rekwiruiące od zwą od swoiey zwierzchności daną i poda Reklamacyą, posłaniec taki przyiętym zostanie ze zwykłemi względami, poczem postąpiono będzie stosownie do niniejszéy umowy =

Art. 18. Zabronionem będzie z obydwóch stron przechowywanie zbiegów, kryminalistów i obwinionych, tudzież przeprowadzania onych w okolice, prowincye lub garnizony odległe, wcelu zasłonienia ich przed Reklamacyą. — Opisane będą z obudwóch stron kary przeciwko oskarżonym o podobny rodzay przewinienia, władze obu Rządów wzaiemnie uwiadamiać będą siebie o wymierzonéy karze na wykraczaiących przeciwko niniejszemu postanowieniu dobro i znane zasady obudwoch Rządów, tudzież prawa przez nich przyięte upewniaią, że podobna kara będzie zastosowaną do natury przewinie-

winienia, i szczególnych iego okoliczności które go zwiększyć lub pómnieyszyć mogą.

Art. 19. Zabronionem będzie z obu stron nabywanie od zbiegów koni, siodeł, broni, mundurów, tudzież iakichkolwiek bądź rzeczy przez nich zabranych, podobnież wzbronionym będzie nabywanie iakichkolwiek bądź rzeczy od zbiegłego krymi-nalisty lub obwinionego — Wszystko bowiem tym sposobem kupione bezpłatnie oddanem będzie przez nabywcę, który nawet w przypadku nieznaydowania się iuż u niego koni, siodeł broni, ubiorów i wszelkich ruchomości zwyż wspomnionych, obowiązanym będzie wartość onych zapłacić. — Kupuiący zaś takowe rzeczy, ukaranym nadto zostanie do praw kraiowych.

Art. 20. Jeżeliby odstawienie zbiega kryminalisty, lub obwinionego nienastąpiło w przypadku takim w którym podług ninieyszéy umowy powinno było bydź uskutecznionem i ieżeliby podobny zbieg bądź wbrew ninieyszéy umowie, do służby woyskowey zaciągniony bądź do niey nieprzyięty powrocił sam przez dezercyą lub ucieczkę do kraiu ktoremu wprzód winien był bydź wydanym na ten czas monarcha kraiu tego nie będzie iuż obowiązanym do iego wydania.

Art. 21. Wysokie strony umawiaiące się niedozwalą iżby włóczęgi lub kryminaliści z kraiów ich wypędzeni przechodzili do kraiów Mocarstwa współ-podpisuiącego ninieyszą umowę wyiąwszy ieden tylko przypadek, to iest gdyby takowi ludzie, albo w niém zrodzeni byli albo ostatnie zamieszkanie swoie w nim mieli, iż iednakże w obydwóch tych przypadkach, nayblizsza władzą respective dwóch kraiów, przed uskutecznieniem wygnania, uwiadomioną o nim zostanie z wyrażeniem mieysca w którym nastąpić ma oddanie takowego człowieka, przy oddawaniu tam zawsze potrzebném będzie złożenie dowodow świadczących o mieyscu urodzenia, lub o ostatniém zamieszkaniu człowieka za granicę przeprowadzać się maiącego, z powodu podobnego przeprowadzenia, żadne koszta nie będą mogły bydź liczone, a to dla tego iż takowe wydanie nie będzie skutkiem poprzedniczego wezwania.

Art. 22. Rozumieć się ma iż oprócz tego wyraźnie ninieyszem Artykułem się zapewnia iż umowa ta niebędzie mogła mieć wstecznego działania, — Wszyscy zbiegowie którzy ucieczkę swą dokonali, przed dniem w pierwszym Artykule ninieyszéy umowy ustanowionym, tudzież ci wszyscy do którychby niestosowały się wyłączenia w dalszych Artykułach wyrażone, nie będą oddanemi.

Co zaś do kryminalistów lub obwinionych odstawienie podług zasad w Artykule 14 ustanowionych może bydź żądanem i powinno bydź dopełnionem. Wzaiemnie ich wydanie na-

stą-

stąpić ma nietylko w przypadku iuż po upłynieniu dnia w Artykule 1 ninieyszey umowy ustanowionego dopuścić się mieli kryminału lub o dopełnienie onegoż obwinieni byli, ale nawet i na ów czas gdyby kryminał lub przestępstwo i ucieczkę wykonali ieszcze przed dniem wyżey pomienionem. — Wreszcie wszelkie spory które pomiędzy obiema Wysokiemi umawiającemi się stronami z powodu dezercyi i zaciągania do służby woyskowey aż do chwili podpisania ninieyszey umowy zachodziły lub ieszcze zachodzą, są załatwione i umorzone tąż samą umową.

Art. 23. Ważność ninieyszéy umowy zakreśloną iest do lat dwunastu.

Art. 24. Zaraz po nastąpieniu zamiany ratyfikacyów ninieyszéy umowy osnowa Jey ogłoszoną zostanie w kraiach i woyskach obu Monarchów a to żeby o niey wszyscy uwiadomieni byli i żeby poczynaiąc od terminu rzeczonego ściśle zachowywaną i dopełnianą była we wszystkich swoich Artykułach.

Gubernatorowie i Dowódzcy w Prowincyach nadgranicznych Jenerałowie i inni Officyerowie władze woyskowe i cywilne z obu stron Regencyi i Urzędy im podwładne uwiadomione zostoną o warunkach ninieyszey umowy. — Zalecone im będzie czuwanie nad wierney oneyże wypełnieniem tudzież naywyraźnieysze podanie oney do wiadomości powszechney w Guberniach i Prowincyach dozorowi ich powierzonych, do czego między innemi służyć może coroczne umieszczenie i ogłoszenie oney w Gazetach stolicy i Dziennikach Urzędowych prowincyonalnych.

Art. 25. Zamiana Ratyfikacyów konwencyi nastąpi tu w Berlinie w przeciągu tygodni sześciu lub prędzey ieżeli bydź może. —

W dowód czego My Pełnomocnicy podpisaliśmy ią przy wyciśnieniu Herbowych Pieczęci Naszych. —

Działo się w Berlinie 13/23 Maia 1816 roku.

(podpisano) *D. Alopens* (L. S.) (podpisano) *Xiąże Hardenberg* (L. S.) Zgodność poświadczam Zastępca Sekretarza Generalnego Korrespodencyi zagraniczney (podpisano) M. Zaleski.

Zgodność świadczę
Sekretarz Generalny Kommissyi Rządowéy Spraw Wewnętrzych i Policyi
Karski.

ZASTĘPCA PREFEKTA
DEPARTAMENTU LUBELSKIEGO.

Na mocy Dekretu Jego Cesarsko Królewskiey Mości Pana miłościwego i postanowienia Namiestnika Krolewskiego pod dniem 2. Sierpnia r. b. do liczby 842. przez Reskrypt wysokiey kommissyi Rządowey Spraw Wewnętrznych i Policyi Nro 50 d. 4 Września r.b. sobie ogłoszonego; mam honor uwiadomić Szanownych Obywateli: iż Rząd Prefektury i Podprefektow od dnia 10 b. m. ustaie; a Władze Konstytucyine w sprawowanie Urzędów Woiewódzkich wstępuią; a przeto zdaiąc dziś urząd, W. Pawłowskiemu byłemu Podprefektowi Powiatu Krasnostawskiemu, a teraz Kommissarzowi Woiewództwa Lubelskiego w téyże Kommissyi prezyduiącemu.

Mam za obowiązek podziękować Szanownym Obywatelom, iż w sprawowaniu Urzędu Prefekta w czasach tak krytycznych, swiatłem i gorliwością, swoią wspierać mnie raczyli.

Uwiadamiam oraz że Kommissarze Delegowani, są ci: do obwodu Lubelskiego W. Olszewski były Podprefekt Lubelski, do obwodu Krasnostawskiego W. Zarębski, były Podprefekt Zamoyski. Do obwodu Hrubieszowskiego W. Lubowiecki były Szef Woyska Polskiego. A do obwodu Zamoyskiego W. Wolanowski były Podprefekt Tomaszowski.

Lublin dnia 10 Września 1816 Roku.

RADZIMINSKI
Zast. Prefekta

Kamiën

[illegible]